

Szerkesztőség:

Arad, Acsev.-palota.

Kiadóhivatal:

Aradi Nyomda Vállalat.
Bulev. Fegele Ferdinand 4/22
(József főherceg-ut.)

Sürgőny cím: Közlöny, Arad.

Telefonszám:

Szerkesztőség és kiadóhivatal
151.

Megjelenik naponta reggel.

ARADI KÖZLÖNY**POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.**

* Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF. *

ELŐFIZETÉS

HELYBEN ÉS VIDÉKEN

Egész évre 960 Lej
Fél évre 480 Lej
Negyed évre 240 Lej
Havonta 80 Lej

Hirdetések díjszabás szerint

Egyes szám ára 5 lej,
vasárnap 6 lej.

Bucurestiben 50 banival több.

Megnyílt kapuk.

A gyerekek szokták játéksze-
reiket úgy félteni, mint amilyen
indokolatlanul félti és féltette Ro-
mánia azokat a kincseket, ame-
lyeket az ország földje bőségesen
termel. Országunkban fölös meny-
nyiségben gyűlt össze az állatál-
lomány, gabona, petróleum, liszt,
fa és egyéb olyan áru, amit a kül-
föld keresve keres és aranyért
szállítana el, ha nem veszik körül
az országot a mi speciális kínai
falunkkal. Mert eddig áttörhetet-
len falanksként vették körül or-
szágunkat a hihetetlen magasra
srófoltt kivitelű illetékek, amelyek
rabbá tették az ország külkeres-
kedelmét s valósággal belefojtot-
ták a levegőt, az életet az ország
termelő-népébe.

Talán a lej mai szomorú álla-
pota ébresztette fel a kormányt,
talán a kereskedelmi érzés job-
bant lángra benne, hogy végre
keresik és talán meg is találták a
diagnózisát annak a betegségnek,
amelyben Románia gazdasági éle-
te színlődik. Ez a tejben-vajban
fürdő Kanaan súlyos gazdasági
válságba került, mert noha az or-
szágban felhalmozódott élelmiszere-
k lényegesen olcsóbbak, mint a
környező államokban, de ezzel
szemben ipari szükségleteinket
drága áron kell beszerezniük.
Románia agrár-állam lévén, nem
tudja ellátni magát a szükséges
ipari termékekkel, amelyeket az-
tán kénytelenségből a külföld áru-
főléseiből szállítunk be.

El lehetünk készülve arra,
hogy a kiviteli illetékek fokoza-
tos leszállításával megdrágulnak
ugyan az élelmiszerek árai, de
ezt a veszteséget kárpótolni fogja
az az észrevehető olcsóbbodás,
mely a ruházati és más közszük-
ségleti cikkek áraiban fog beállani.
A kivitel intenzivitása bizo-
nyára emelni fogja a lej kurzusát
és megerősíti külső vásárlóképes-
ségét, így tehát olcsóbban szerez-
hetjük be a szükséges külföldi
iparcikkeket. A román föld bősé-
ges gazdagsága a megritkított
országi kínai falakon keresztül kül-
földre özönlik, aranyá válik és
olcsóbb ipari cikkek alakjában
vándorol vissza az országba. Ro-
mánia gazdasági renaissance-át
várjuk a kiviteli illetékek leszállí-
tásától.

**Általános megdöbbenés fogadta
a választójogi javaslatot.**

**Erdély unitárius püspöke kimaradt a szenátusból. —
Egységes táborba tömörül az ellenzék. — Késhegyig
menő harc a választójogi javaslat ellen. — A Magyar
Párt szabadkezezt tartott fenn magának.**

(Bucuresti, március 3.) Tegnap
este a kormány tagjai Bratianu
Jonej elnöklése alatt minisztertanácsot tartottak, amelyen elsősor-
ban a választójogi reformot tárg-
yalták és végleg megállapították
a kormány erre vonatkozó állás-
pontját. A választójogi vita után
Bratianu Vintila pénzügyminisz-
ter ismertette a községi alapok
felosztására, továbbá az állami
könyvvezetés újjászervezésére vo-
natkozó törvényjavaslatokat, a
melyeket a minisztertanács elfo-
gadott és holnap a parlament elé
terjesztik. Ratifikálta a miniszter-
tanács az amerikai adósságok ren-
dezésére vonatkozólag Titulescu
által Washingtonban kötött egyez-
ményt. — A választójogi bizottság
különben ma délelőtt is-
mét összeül és ez alkalommal hoz-
zák nyilvánosságra a minisztertanács
álláspontját.

**Tömör egységgé kovácsolódik az el-
lenzéki tábor.**

A nemzeti párt és a parasztpárt
vezérei tegnap este Argetoianu
lakásán megbeszélést folytattak
a közös kormányprogram
végleges megállapítása tárgyában.
Hír szerint a megegyezés útjából
elhárították a legnagyobb aka-
dályt, mert a parasztpárt lemondott
a belügyminiszteri tárca
igényléséről. Az értekezlet — a
kiadott kommuniké szerint — fő-
ként a kormány választójogi ter-
vezetével foglalkozott. Az ellenzéki
pártok álláspontját a következőkben
szegelték le: Az ellenzéki
pártok végrehajtó bizottsága március
2-án tartott ülésén elhatározta,
hogy a legerélyesebb harcot indítja
a kormány választójogi tervezete
ellen, amelyet hadüzenetnek tekint
az ország lakosságával szemben. A
kommuniké szerint az értekezleten
azt javasolták, hogy egyetlen ellenzéki
párt se vegyen részt a választásokon,
ha a javaslat törvényerőre emelkedik.
Ezenkívül kihallgatást kérnek
Ferdinand királytól, és az uralkodó
előtt is tiltakozni fognak a legeré-
lyesebb választójogi rendszer bevezetése
ellen. Végül a parlamentben rendkívül
élesen támadják a javaslatot és megakadályozzák
annak elfogadását. A vá-

lasztójogi javaslat egyébként csütörtökön
kerül a parlament elé.

**Az unitárius püspököt kizárták a
szenátusból.**

Magyar politikai körökben rend-
kívül feltűnést és megdöbbenést
keltett a választójogi törvényjavaslat
ama sérelmes szakasza, amely az erdélyi
unitárius egyház fejét, aki tudvaleg a világ
egyetlen unitárius püspöke, kizárja
a szenátus tagjai sorából. A Magyar
Párt március 13-án tartandó intézőbizottsági
ülése részletesen foglalkozik ezzel a sére-
lemmel és tárgyal azokról a módosításokról,
amellyel lehetővé tehetik az unitárius
püspök szenátorságát.

**A választójogi javaslat sérti az alkot-
mányt.**

A választójogi törvénytervezet
egyébként az ellenzéki pártok kö-
rében is nagy izgalmat váltott ki.
A javaslat még nem került a parlament
előre, de máris megállapítható, hogy
a kormány legreakciósabb lépése az
ellenzéki pártokat szorosabb együttmű-
ködésre fogja sarkítani. Bár a tárgyalások
csak most indultak meg, az ellenzéki
pártok körében teljes az egyetértés,
hogy minden személyi és hatalmi kérdés
féltételével, közösen kell megvívniuk
a nagy harcot a választójogi javaslat
ellen. A közlegő nagy politikai küzdelem
előestéjén tudósítónk érdekesnek tartotta
megszólaltatni Boila Romulus dr.
kiváló alkotmányjogi tudóst, a kolozsvári
egyetem tanárát és a szociálista párt
titkárságát.

— A törvénytervezet szöges ellentétben
áll az alkotmánytörvény szövegével, —
mondotta Boila Romulus dr. — de ellen-
kezik az alkotmánytörvény szellemével
is és súlyosan sérti a proporcionalitás
elvét szabadságát. A javaslat kétélű,
amennyiben visszafelé is elszállhat. A
liberálisok arra számítanak, hogy a
széthúzó ellenzéki erőket nem tudják
a választások idejére összekovácsolni
és ők a rendelkezésre álló eszközökkel
kifejtett terror útján megszerezhetik
a szükséges többséget.

Egységes harcot hirdetnek a szociálisták.

A szociálista párt titkársága

az alábbiakban foglalta össze álláspontját
a választójogi javaslattal szemben:

— A liberálisok Mussolini-féle tervezete
arra fogja kényszeríteni az ellenzéki
pártokat, hogy egységesen vegyék fel a
küzdelmet a kormány ellen. Elvileg tekintve
a dolgot, a törvénytervezet a népakarat
legsúlyosabb megcsúfolását jelenti és
csak arra jó, hogy a közvéleményt egyöntetűen
hívja ki a kormány ellen. A szociálista
párt meggyőződése az, hogy a liberálisok
nem mertek volna ilyen kétélű fegyvert
használni, ha az általános választásokkal
kapcsolatban már előzőleg megállapodást
nem kötöttek a Magyar Párttal és
szászokkal.

A Magyar Párt nincs lekötve.

A szociálista párt nyilatkozata teljesen
szubjektív, amennyiben tudósítónk
érdeklődésére a Magyar Párt elnöksége
kijelentette, hogy a párt teljesen szabad és
ha folynak is tárgyalások a választásokkal
kapcsolatban, azok semmi irányban
lekötöttséget nem jelentenek.

Maniu elítélő nyilatkozata.

Maniu Gyula a Lupta mai számában
nyilatkozik a kormány választójogi
tervezetéről, amelyet a parlamentáris
elleni merényletnek minősít. Megállapítja,
hogy a javaslat támadás a román nép
érdekei ellen, mert valóságos nemzeti
katasztrófa vezet be, amit annak idején
Ausztria-Magyarország is tervezett.
Ennek alapján, az etnikai vagy vallási
kisebbségek, az egész országban
ugyanazon listákra fognak szavazhatni.
Maniu hiva annak, hogy a kisebbségek
kellőleg képviselve legyenek az ország
törvényhozásában, de támadni kell
azt az eszmét, amely az ország összes
kisebbségi erőit egyesíti és lehetővé teszi,
hogy a kisebbségek szolidaris és egységes
felépése esetén bekövetkezzék az a
lehetetlen helyzet, hogy a kisebbségek
kapják meg a mandátumok többségét,
míg a román szavazatok szétforgácsolód-
nak, a különböző román politikai
pártok között. Ez a proporcionalitás
elvével üzött játék jellemzi a kormányt
és az egész rendszert. Maniu végül
kijelenti, hogy a nemzeti párt és a
parasztpárt végső energiájával küzdeni
fog a javaslattal szemben, amelyet
hadüzenetnek tekint az ország lakos-
ságával szemben és lelkiismeretlen
támadásnak a román nemzet magasabb
érdekei ellen.

Hazahívták Jorgát és Luput.

Az Adeverul jelentése szerint Jorgát
és Luput táviratilag hazahívták,
hogy vegyenek részt a választójogi
reform elleni akcióban.

Hivatalból elrendelt „fényüzés“.

Lidércnyomásként nehezedik a legfrissebb luxusadó a kereskedőre, iparosra, fogyasztóra. — Amikor a leg-
elemibb közszükségleti dolgokból luxuscikk lesz.

(Saját tudósítónktól.) Arad kereskedelmének vérkeringésébe új adó-bacillust plántált a pénzügyi kormányzat az a legfrissebb rendelkezése, amely újabb 15. illetve 10 százalékos luxusadóval sújtja a legtöbb olyan árucikket, amelyek a mai, legszerűesebb igényekre leredukált életviszonyok mellett is ugyaszólván közszükségletet képeznek. Ez az új luxusadó-törvény csak szigorított formájában új, a valóságban azonban eddig is létezett, azaz a különbséggel, hogy a multiban igen hezagos keretek biztosították a lerovás megtörténtét. Eddig ugyanis az volt a helyzet, hogy a kormányzat nem állt módjában ellenőrizni azt, hogy a kereskedő befizette-e a fényüzési cikkeknek deklarált és eladott áruk után járó luxusadót, mert erre a kereskedő forgalmi pénztárcájára sem volt elég garancia. A luxusadó-törvénynek ebben az új formában való végrehajtása tehát nem jelent egyebet, mint azt, hogy az ellenőrzéssel a termelőt, illetve a gyárost bizta meg a kormány és a kereskedő voltaképpen csak előlegezi azt a fogyasztónak, aki különben tudtán kívül eddig is fizette a fényüzési cikkek adóját. Természetesen azonban, hogy ez az újabb rendelkezés gazdasági életünk súlyosan érzett deflációjában még súlyosabb megrázkódtatásokat fog előidézni, mert a kereskedő kényszerítve van külön nehéz százazteket is előlegezni azok után az áruk után, amelyek esetleg évekig fehetnek raktárán. Viszont a fogyasztó csakis elkerülhetetlen esetben fog vásárolni, amint ezt a február 10-e, a törvény életbeléptetése óta mutatkozó aggasztó tünetek bizonyítják. Ezek a körülmények indították Arad kereskedőit is arra, hogy a többi erdélyi városok kereskedőinek példájára a kamara útján memorandum formájában tiltakozzanak a kormánytól a szerelmes adótörvény ellen, amely rövidesen a csődök tömegét fogja maga után vonni. Példa erre az osztrák luxusadó-törvény agóniája is, amelyet visszaható volta miatt szinte nem létezővé könnyítették. Munkatársunk az új luxusadóval kapcsolatban ma több tekintélyes aradi kereskedő céget keresett fel, ahol az alábbi információkat szerezte be.

Luxuszus az ing és a cipő.

— Legérzékenyebben talán a ruházatkódás kérdését érintette az új luxusadó. Eltekintve attól, hogy a külföldi szövetekből készült öltönyök esetleg 6-800 lej többletet jelent az a különbséget, amelyet a „fényüzési cikk“ után lerovandó 10 százalék jelent, hol van az a valamirevaló női ruha, amely 3700 lejnél kevesebbe kerülne, hogy a közel 400 lejes differenciát megtakarítani lehessen? Az alacsonyabb jövedelmű polgári és munkásosztály ruházatkódását is megterheli a rendelkezlet, amely a 4500 lejen felüli ingek után is fényüzési adót rótt ki, noha ezen az összegén alul már csak a legsilányabb minőségű fehérnemű kapható. — Ugyancsak helytelen az is, hogy a műselymet

is luksuszusnak deklarálták, hiszen a férfiaknak a legnagyobb része az olcsó, de mutatós műselyem nyakkendőket viseli, nem említve a nőket, akikkel szemben legalább a külszín kedvéért elvárják a szerény illúziók megóvását. Sőt luxus lett a közepes minőségű cipő is, amelynek adómentes árhatára csak 1200 lejig terjed.

A butor is fényüzés.

— A 20.000 lejen felüli butorokat sem kímélte meg az új luxusadó-törvény, már pedig ennél alacsonyabb áron lehetetlen egy teljes szobabutorhoz hozzá jutni. Mi sem természetesebb tehát, minthogy ez az antiszociális rendelkezés a legégetőbb társadalmi problémát tette még súlyosabbá, azáltal, hogy az izmosodó jövőt jelentő fiatalokat még inkább elriasztja a fészekrakástól.

— De valószínűleg megcsappan a csipkék, tüllök és női kalaptollak forgalma is, amelyeket még utánzótt minőségükben sem tűr meg adótlannul az új törvény. Kevesebb nő kezében fog himbáldozni a bőrretikül is és elenyésző kevesre redukálódik az amatőr-fényképezés száma, mert ezek számára sem adatott pardon. De vajon fog-e fogyni a parfüm, puder, ruzs, kenőcs, ami a fényüzés is valójában, de szervesen hozzátartozik a mai nő életéhez és azáltal szinte már a közszükségleti cikk elengedhetetlenül megszokott kívánatáig emelkedett?

Mik tartoznak még adó alá.

Az új luxusadó-törvény első kategóriájába, a 15 százalékos adó alá tartoznak az ékszerek, drágakövek, a 20 lóerőn felüli személygépkocsik, mindenféle bronz-, fém- és porcellánfogalmu dísz tárgyak, a régi pénzek, az antik arany-, ezüst- és platina-éveszközök, az értékes gyűjtemények, sőt a nemesebb anyagból készült háztartási tárgyak (fém-sótartó, ezüst cukrosdoboz, stb) is. A szappanok és fogyaszták kivételével tizenöt százalékos adó sújt mindenféle pipere és kozmetikai cikket, toalett-tárgyat, parfümöt, pudert és kenőcsöket. — Ugyanebbe a kategóriába tartoznak még a csipke, likőrök, a pezsgő, a pezsgőzött bor és a 4500 lejen felüli értéket képviselő szőnyegárúk is. A második osztályozás, vagyis a 10 százalékos adó alá esnek a selyemmel bélelt és diszített konfekciós árúk, az olaj- és vízfestmények és a szobrok, utóbbiak azonban csak abban az esetben, ha nem a készítő művész hozta forgalomba azokat. Tíz százalékos adó alá esnek még a csipkeutánszatok, a 20.000 lejen felüli szobabutorok, a 4500 lejen felüli szőrmék, a bőrből készült utánszákák és retikülök, a selyem- és bőrkezttyük, a női kalaptollak, a 450 lejen felüli női- és férfiingek, 3700 lejen felüli női ruha, az 1200 lejen felüli cipők, a kelmék, amelyek selyemszállal vannak átszőve és a fényképezőgép alkatrészei, ha a vevő nem igazolja hivatalos minőségét.

Arad kereskedői biznak ab-

ban, hogy a kormány rövidesen be fogja látni az előidézett helyzet tarthatatlanságát és legalább

valamelyes könnyítést fog bevezetni az új luxusadó-törvény végrehajtása körül.

Három petíció egy választás ellen.

Miniszteri biztos érkezett a nagyváradi választás felülvizsgálására.

(Oradea-Mare-Nagyvárad, március 3.) A községi választás ellen benyújtott petíció felülvizsgálására ma délelőtt Nagyváradra érkezett Hodor Victor közigazgatási vezérfelügyelő.

(Cluj-Kolozsvár, március 3.) A nagyenyedi magyarság három petíciót adott be a botrányos körülmények között lefolyt községi választás ellen. Az egyik petíciót azok a választók írták alá, akiket

a terror megfosztott a szavazás lehetőségétől. A másik kettőben a Magyar Párt bizalmi férfiai és jeleltjei foglalták össze azokat a sérelmeket, amelyek a választásokkal kapcsolatban a magyarságot érték. A város magyarsága meg van győződve arról, hogy a petíciókban felsorakoztatott törvénytelen ségek súlyára való tekintettel a választást feltétlenül megsemmisítik.

A lelkek egyesülését hirdeti Duca.

Bianu szenátor megint irredentizmussal vádolja az erdélyi magyarokat. — A külügyminiszter figyelemreméltó felszólalása a szenátusban.

(Bucuresti, március 3.) A szenátus mai ülésén Bianu szenátor, aki a magyarságban mindenáron irredentákat lát, bejelent, hogy a magyar középiskolai tanárok egyesülete, egy magyar nemzeti katekizmust nyomtatott és adott ki, amelyet elterjesztettek az összes erdélyi falvakban. Ez a könyv a legbulzóbb követelések teljesítéséhez ragaszkodik s ezek kivívására izgatja Erdély magyar lakosságát. Felhívja a külügy- és belügyminisztert, hogy ezzel az irredenta akcióval szemben sürgős intézkedéseket léptessen életbe.

Acu félbeszakítja Bianu beszédét és kijelenti, hogy a vádlóknak nincs meg az erkölcsi alapjuk ilyen vádak emelésére, mert tegnap ők paktáltak le ezekkel a magyarokkal.

Duca külügyminiszter válaszol Bianu felszólalására és konstatálja, hogy sajnos, a felhozott eset nem izolált, hanem egész irredenta rendszer egyik láncszemét képezi. Ennek a rendszernek központja Magyarországon van, ahol egy szomorú irányzat kerekedett felül, amely visszautasítja a fennálló szerződések elismerését, melyek pedig egy régi igazságtalanságot tettek jóvá. A román állam ilyen cselekményekkel szemben, mint a Bianu által előadott eset is, két utat követhet: külföldön, vagy belsődon kell cselekednie. Külföldön fokozni kell a szolidaritást a szövetségesekkel, mivel közös érdek a békeszerződések fentartása. A jelenlegi kormány ezt a kötelességet teljesíti is és fogja is mindig teljesíteni. Ki merem jelenteni, — mondotta Duca — hogy az ilyen manifesztációkat megvetéssel, de egyszerűen türelemmel tekintjük. Megvetéssel azért, mert olyanok manifesztációi ezek, amelyek végre is be kell látniok, hogy jogaink szentek és az igazság a mi oldalunkon van. Bizalommal azért, mert feltétlenül meggyőződünk, hogy az idő meg fogja szüntetni ezeket a jelenségeket. Belpolitikai téren is komoly feladataink vannak. Figyelmiüknek oda kell irányulnia, hogy megakadályozzuk az ilyen cselekedeteket és ezekre nézve nincs is ellentét a politikai pártok között. Az ilyen manifesztációk megakadályozására a legszerűesebb türelmi politikát kell folytatnunk a kisebbségekkel szemben, mert azoknak az embereknek,

akik ma román állampolgárok, egyenjogúknak kell éreznük magukat Románia többi állampolgáraival. (Hosszantartó taps.) Ezt a politikát követi a liberális kormány. Ezzel szemben az ellenzék másképp cselekszik. Nem mi vádoljuk a kormányt a parlamentben azzal, hogy a kisebbségekkel szemben nem folytat eléggé liberális politikát s azután a népgyűléseken viszont azzal, hogy nemzetellenes meggyezést kötöttek velük a községi választásokra és elárultuk a román ügyet. Ezek az eljárások inkonzekvensek és elítélendők, mert az ilyen kérdések nem szabadna a politikai pártok között viták tárgyát képezni, mivel ezáltal megakadályozzuk a lelkek egyesülését. (Hosszantartó taps.)

Gropcean a bánati utak kijavítását sürgeti, amit Mosoiu megígér. A szenátus végül a Radon Távirati Iroda komercializálásáról szóló törvényjavaslatot szavazza meg.

— Gyanus halál. Ma boncolták fel a hirtelen meghalt 19 éves Dán Szilviát. A boncolást dr. Pascutiu Szevér és dr. Bradean Athanáz hatósági orvosok végezték, az ügyész képviselőjében Mandru Miklós királyi ügyész jelent meg. A boncolás alkalmával semmi gyanus jelet nem találtak, azonban mivel nincs kizárva, hogy a hirtelen halál mérgek következtében állott be, a belső részeket felküldték a bucuresti-i vegyvizsgáló hivatalnak analízis végett.



Böha ne vakarja bőrét. a CADUM-KENŐCS rögtön enyhítést hoz

Fakirházasság készül

Thawara Ray és Szeghó Lili között.

A hindu fakir Debrecenben ugyan megkérte a primadonna kezét, de a tulajdonképeni házasságról csak a fakirság és az aszkétaság befejezése után lehet szó.

(Saját tudósítónktól.) Thawara Ray, a világhíres hindu fakir, aki most Magyarországon időzik, mint megirtuk, Debrecenben igen érdekes szenzáció középpontja lett. Kiderült ugyanis, hogy Thawara Ray, aki köztudomás szerint eddig nőgyűlölő volt, hirtelen beleszeretett Szeghó Lilibe, a debreceni színház szubrett primadonnájába, akit azonnal meg is kért, hogy legyen a felesége.

A hír kétségtelenül nagy érdeklődést keltett Aradon is, hisz a város színházjáró közönsége még igen jól emlékszik a pompás szubrettre s ezért tudósítónk felkoreste a debreceni primadonnát, hogy mit szól a szerelmes hírhez. Szeghó Lili szorélyen megtagadta a felvilágosítást és kijelentette, hogy ez szigorúan az ő magánügye. A primadonna tehát nem cáfol. Ezekután Thawara Rayt kerestük fel az Aranybika-szállóbeli lakásán, hogy mint legilletékesebb tényező, ő adjon felvilágosítást. Az érdekes fakir a következőket mondotta:

— Végtelenül sajnálom, hogy ezt a teljesen magánügyet a nagy közönség elé vitték. Hallottam én is a különféle pletykákról, sőt úgy tudom, már Bécsben is foglalkoznak házasságom hírével. Szeghó Lili művésznőnek tett házassági ajánlatomról a következőket mondhatom: mindennek előtt ki kell jelentenem, hogy nem vagyok nőgyűlölő, viszont igaz, hogy aszkéta vagyok. Életemben már sok nőt ismerhettem meg a különböző világvárosok legelőkelőbb hölgyei sorából, de oly szimpatikus és bájosan intelligens nővel, mint Szeghó Lili, nem találkoztam. (Ez már szerelem!) Nem tagadom tehát — folytatta Thawara Ray, — hogy a művészre reám igen mély benyomást tett és ennek következtében kifejezést adtam annak a kívánságnak, hogy a művész nő szakítson eddigi életével és utazzék velünk. Kijelentettem azonban, hogy házasságomból csakis miszsióm, vagyis az aszkétizmust előíró fakirság befejezése után lehet szó.

— Egyelőre tehát fakirházasság? — kérdeztük.

— Egyelőre — mondotta Thawara Ray — én tényleg miszsiót teljesítek, mely előírja a feltétlen szigorú aszkétizmust. Ettől eddigelé még nem tértem el. lefeljebb csak a szepetvést engedtem meg magamnak. Most azonban a művésznőnek a rendes udvariasságokon kívül a bennem felébredt szimpátiáról és rokonszenvről is beszéltem és valóban az a vágyam, hogy amidőn mint fakir befejeztem miszsiómat és felhagyhatok az aszkétasággal, őt vehessem feleségül.

Ezután Thawara Ray elmondotta még, hogy már Debrecenben is nagyon sok szerelmes levelet kapott, sőt külföldről két előkelő hölgy Magyarországra is utána utazott, ahol szerelmükkel ostromolták. A szerel-

mes hölgyek azonban most már megfogytakozott reménnyel imádkoznak a titokzatos fakirt, mert szíve, a

mely esténként meghal a leolmozott koporsóban, már másért dobog, a kis debreceni primadonnaért.

Miniszteri kiküldött Popa tanácsos fegyelmi ügyében.

(Saját tudósítónktól.) Megirtuk, hogy Popa Constantin városi tanácsos ellen fegyelmi vizsgálat indult meg, mivel az a feljelentés érkezett be ellene a város vezetőségéhez, hogy paprikakereskedést folytat, ami nem egyeztethető össze hivatali állásának presztízsével. A város vezetősége an-

nak idején a fegyelmi eljárás lefolytatására külön vizsgálóbiztos delegálását kérte a miniszteriumtól. Ma a belügyminiszterium leirata közölte, hogy Butolu belügyi vezérfelügyelő ma éjszaka a bucaresti-i vonattal Aradra érkezik a fegyelmi vizsgálat lefolytatása végett.

Pallavicini bűnrészességgel vádolja Bethlent

Viharos ülés a magyar nemzetgyűlésen. — Pallavicini nem hajlandó a rendőrségen valamást tenni. — Cáfolják a Windischgraetz-napló létezését.

(Büdapest, március 3.) A nemzetgyűlés tegnapi — Bethlen miniszterelnök elutazása előtt való utolsó — ülését örgróf Pallavicini György beszélt végig, aki súlyos vádakkal illette Bethlen miniszterelnököt. Nagy zaj közepette jelentette ki, hogy a miniszterelnök már hónapok óta tudott a frankhamisításról. Tudta azt is szerinte, hogy Nádós országos főkapitány részese a bűncselekménynek. Hivatali kötelességének nem tett eleget, a frankhamisítást nem akadályozta meg és amikor az ügy nyilvánosságra került, mindent elkövetett, hogy a tetteseket leplelje. Csak akkor és olyan mértékben járult hozzá az ügy felderítéséhez, amennyire a külföld nyomása kényszerítette. Hendry Lőrinc itt közbekiáltott:

— Ugy látszik, önt Sauerwein informálta!

Pallavicini ezután kijelentette, hogy perrendszerien nem tudja bizonyítani ezeket, mire ilyen felkiáltások hangzottak el:

— Akkor hogyan méri ezt állítani?

— Az ügy mai állásában nincs is módomban bizonyítékaimat előterjeszteni, — mondotta Pallavicini — de hajlandó vagyok kijelentéscímét a mentelmi jog védelme nélkül megismételni a sajtóban, ha a kormány ellenem a rágalmazási pert megindítja. (Helyeslés balról, a jobboldal pedig felállva tüntet Bethlen mellett.)

Bethlen hazugnak mondja Pallavicinint.

Bethlen miniszterelnök azonnal válaszolt Pallavicininek és kijelentette, hogy valamennyi állítása alávaló hazugság. (Viharos zaj.) Felszólítja Pallavicinint, hogy az ülés után azonnal jelentkezzen az ügyészségen és mondja el, a mit tud. Ha pedig önként nem fog jelentkezni, akkor a kormány kötelességének tartja, hogy megidéztesse és vallomást tegyen.

— Pallavicini azt mondotta, — folytatta Bethlen — már 1921-ben vagy 1922-ben tudott róla, hogy Windischgraetz hamisítási tervekkel foglalkozik. Nekem is meg kell tehát mondanom, hogy mit tudtam meg Pallaviciniről a napokban. Pallavicini résztvett egy vacsorán, amelyen a házigazdán kívül Huszár Elemér dr., Lingauer Albin és Windischgraetz is résztvettek. A vacsorán Windisch-

graetz kifejtette hamisítási terveit és a résztvevők közül csak egy tiltakozott ellene. Ez az egy nem örgróf Pallavicini volt. (Óriási zaj.)

Kijelentette még a miniszterelnök, hogy olyan ember részéről vádaskodást nem fogadhat el, aki maga a legsúlyosabb kötelességmulasztást követte el, mert annak idején nem tett jelentést arról, a mit tudott. Felszólalt Pesthy igazságügyminiszter is és kijelentette, hogy ha Pallavicini vádai igazak, akkor bűnpártolást követ el, ha adatait nem bocsájta az ügyészség rendelkezésére. Az igazságügyminiszternek kötelessége a frankügy kiderítése és így nem tekinthet el Pallavicini megidézésétől.

Pallavicini megismétli vádjait, de nem jelenik meg a rendőrség idézésére.

Pallavicini ma az Az Est-ben közzétett nyilatkozatában megismételte a miniszterelnök ellen emelt vádat és kijelentette, hogy várja a sajtóért. Pallavicinint ma délelőtt kilenc órára meg is idézték a rendőrségre, hogy szembe-sithessék herceg Windischgraetz Lajossal és gróf Károlyi Imrével. Pallavicini azonban nem jelent meg az idézésre és kijelentette, hogy az a felfogása, hogy őt előbb a nemzetgyűléstől ki kell kérni.

Gróf Károlyi Imrét is kihallgatták azokra a kijelentéseikre vonatkozóan, amelyekkel gróf Teleki Pált súlyosan megvádolja és azt állítja, hogy ő volt az, aki Gerő László műszaki tanácsost a herceggel összehozta. Károlyit a franciák előtt is ki akarták hallgatni, azonban Károlyi nem volt hajlandó megnevezni bizonyítékait és azt sem akarja megmondani, hogy honnan szerezte értesüléseit. Károlyi vádjait nyílt le-
vélben és cikkben is megismételte s ezért az a felfogás, hogy bírót uton kell kényszeríteni Károlyit tökéletes vallomástételre. — Ma olyan hírek terjedtek el, amelyek szerint Windischgraetz herceg felesége megtalálta férje naplójegyzeteit és azokat a hatóságok rendelkezésére bocsájította. A hercegné ügyvédje ügyfelének felhatalmazására ma kijelentette, hogy a hercegné semmiféle naplójegyzetet nem talált és így ilvet sem Károlyi Imrének, sem a hatóságoknak át sem adhatott.

Francia kommunisták és fascisták harca.

Párisból táviratozzák: A Poltiers-ben megtartott kommunista gyűlést a francia fascisták megzavarták. A kommunisták és a fascisták között revolver és késharc keletkezett, amelynek során sokan megsebesültek, köztük Sadoul ismert kommunistavezér is. A kommunistákat sikerült a gyűlésteremből kiszorítani.

Gyilkosság a határon.

Egy szerb csendőr agyonlőtt egy román adószedőt.

(Jimbolea—Zsombolya, március 3.) Az elmúlt éjszaka folyamán a Nagyikinda és Zsombolya közötti román-szerb határvonal mentén halva találták Mongol Ibrahim zsombolyai adószedőt. A román határrendőrség a helyszíni szemle alkalmával megállapította, hogy Mongol halálát szerb területről lött golyó okozta. Az esetről értesítették a szerb határ-csendőröket, akik engedélyt adtak a román rendőrségnek, hogy a nyomozás végett az öt kilométeres határzónát átléphessék. A szerb területen megejtett vizsgálata megállapította, hogy a román adószedőt Tomici Geric szerb csendőr lötte le bosszúból. A gyilkos csendőr elmenekült.

Elhalasztották

a Borlodán-főtárgyalást.

(Saját tudósítónktól.) Ma délelőttre tüzte ki az aradi törvényszék első szekciója Borlodán György járásbírói igazgató és Török Géza ügyvédi irnok bűnperét. A tárgyalás azonban ezutal is elmaradt. Mandru ügyész, a vád képviselője a tárgyalás megkezdése előtt kérte az elnapolást, hivatkozva arra, hogy a tanuk nagyrésze nem jelent meg, a kincstár képviselője sem jött el a tárgyalásra s végül a vizsgálat kiegészítése után a vizsgálóbíró nem terjesztette be az aktákat az ügyészséghez, hogy döntsön az előbbi tárgyalás folyamán emlegetett pénzügyigazgatósági tisztviselők elleni esetleges vádindítványról. Dr. Ispravnic Sever védő ezzel szemben kérte a megjelent tanuk kihallgatását, de a bíróság elhalasztotta a tárgyalást.

Tűzvész Galati-ban.

Galatiból jelentik: Az elmúlt éjszaka folyamán nagy tűzvész pusztított Galati város főterén. Még az esti órák alatt egy lezárt üzlethelyiségben tűz keletkezett, amely rövidesen a tetőzetig ért el, majd átharapódzva a szomszédban levő házakra, rövid idő alatt hat épületet borított lángba. Érdekes, hogy a tűz a „Nationala” biztosító intézet galati fiókjának épületét is megtámadta. A tűzet csak a kora reggeli órákban sikerült eloltani. A vizsgálat megállapította, hogy a tűz rövidzárlat folytán keletkezett. A legnagyobb kár Sery Constantin kereskedőt és az Anglo-Italo-Roman kereskedelmi társaságot érte; mindkét ház teljesen elpusztult, míg a többi épületében kisebb-nagyobb sérülések estek.

Budapesti bemutatók.

Zerkovitz legújabb operetteje nagy sikert aratott a Városi Színházban. — Látványos revü a Fővárosi Operette színházban.

(Budapest, március 3.) A magyar főváros közönségének érdeklődése két jelentős színházi esemény felé fordul, két érdekes premiert felé, amelynek nagy sikeréről budapesti tudósítók az alábbiakban számol be:

Csókos asszony. A Városi Színház most bemutatott operettjén a békeévek májusának könnyed, boldog hangulata ömlik el. Megkapóan élethű, a külvárosi kis házak akácos, porolópálványos udvarának millője, tipikus alakjaival, a melyek később, az operettmesék sajtóságos utain egy magyar mágnás palotájába kerülnek, hogy kedvesen hétköznapi történetük szálait végül a Wampetics-kertben bogozza ki és fűzze egybe a naiv, bájos és tiszta szerelem. — Szilágyi László szövegkönyve már ezért is megérdemli a sikert, mert jól tesz a közönséggel: egy estére álomba ringat és visszahozza a gondtalan mulat, amelyre jólesik emlékezni. A librettó mindvégig derűs, mulattató, izléses és kitűnő alkalmat ad pompás színészi munkára és a műfajhoz újabb, ugy látszik, hozzá tartozó trükkök beillesztésére.

A régi Pest hangulatának illúzióját nagy mértékben támogatja Zerkovitz Béla zenéje. Az ének-számok nagy részét a mester régóta ismert és népszerű dalai alkotják s az illúziót az ujonnan szerzett számok sem zavarják, hiszen ezek is annyira magukon viselik a kiváló szerző félreismerhetetlen stílusának bélyegét, hogy úgy hatnak, mintha szintén gyermek-ségünk óta zsongóanának a füllünkben. Nem tudjuk, hogy azért merített-e ezúttal Zerkovitz a már régóta saját nevével cégjelizett dallamkincséből, mert a világ zeneirodalmában nem talált több oly művet, amely őt utánézésre illette volna? — vagy azért, hogy különálló művelt vezérkönyvbe gyűjtve, biztosabban és hozzájuk méltóbb keretben óvja meg azokat a késői utókor számára? Az ötlet mindenestre jónak bizonyult. A közönség az operettenében mindig örömmel fogadja régi ismerőseit s ez az öröme most annyival tisztább volt, mert a ráismerést nyíltan bevallhatta a nélkül, hogy ezzel a szerzőt sártonis kellett volna.

A szereplők közül Hegedüs Gyulát említjük elsősorban. Az ő nemes és tökéletes művészete, — amely az operettenben is előkelő maradt, — a szokottnál magasabbra helyezte az előadás színvonalát. Sohasem láttunk még operettszínpadon ilyen igazi magyar mágnást, akinek nem a frakkja, hanem az egyénisége sugározza nagyur mi voltát. Esményien formálta meg a meglehetősen bölcs vívő alakját. A közönség minden alkalommal hosszantartó tapsal ünnepelte őt a számára új színpadon. A két primadonna: Honthy Hanna és Somogyi Nusi, szintén méltó volt a közönség nagy elismerésére. Szépek voltak, elragadóan táncoltak és ötpercenként változtatták ragyogó öltözékeiket. A humoros figurák közül Kabos Gyula hallatlanul mulatságos alakítása kellette a legállan-

Sztrájkra készülnek az aradi ügyvédek

Erős hullámokat vet az ügyvédek országos mozgalma a séreimes igazságügyi rendelkezések ellen. — Szombaton döntenek Aradon a sztrájk kérdésében

(Saját tudósítónktól.) Megírta az Aradi Közlöny, hogy a nagyváradi ügyvédi kamara a jogkereső közönség és az ügyvédi kar érdekeit sértő új igazságügyi rendelkezésekkel szemben országos mozgalmat indított és legutóbbi közgyűlésen március 8-iki kelettel a váradi kamara területére kimondotta az ügyvédsztrájkot, egyben csatlakozásra szólította fel az ország összes ügyvédi kamaráit. Az aradi kamara is megkapta ezt a felszólítást, de a vezetőség Marsieu Justin dr. dékán távollétében még nem foglalt állást ez ügyben már csak azért sem, mert a mozgalom még nem mutatkozott országos jellegűnek. Mai napon az aradi kamara távirati értesítést kapott a temesvári ügyvédi kamarától, hogy a temesvári ügyvédek csatlakoznak a váradi kamara akciójához és kimondták a sztrájkot, amely szintén március 8-án kezdődik.

Schütz Henrik dr., az aradi kamara titkára táviratilag értesítette a fordulatról a Bucarestben tartózkodó dékánt, akit arra kér, érdeklődjék a további teendők felől a bucuresti-i ügyvédszövetségnél és nyomban küldjön Aradra erre vonatkozó utasítást. Schütz dr. ezenkívül péntekre összehívta az aradi ügyvédi kamara választmányát s szombatra pedig ügyvédi értekezlet elé viszi a kérdést. Az aradi ügyvédek között szintén elkeveredett a hangulat s így az aradi fiókások is minden valószínűség-

dőben derűtlenséget. Sokat nevetett a közönség Székely József, Hamvas József és Horti Sándor mókáin is. A férfifőszerepet Kompóthy Gyula adta. Sik Rezső rendezése ma is színes, tetszetős képeket vitt a színpadra. A közönség nagy tetszéssel fogadta a pompás operettet, amely nap-nap után szűfölt házak előtt kerül színre.

„Nézzé meg az embert!” Vidám, színes, mulatságos, modern új műfajnak volt szerdán este bemutatója a Fővárosi Operett színházban. Összefüggő cselekményű, kacagtató, vidám darabot játszottak, amelynek keretébe a legkedveltebb és legünnepeltebb színésznők és színészek mellett beillesztették az artístavilág néhány legkiválóbb produkcióját. Az énekes, táncos revükomédia érdekes, bohózatos főcselekményét Harsányi Zsolt írta, akihez a legkiválóbb színpadi írók csatlakoztak a tréfas, ötletes jelenetek egész rajával. Heltai Jenő, Szép Ernő, Karinthy Frigyes, Nádas Sándor, Zágon István, Stella Adorján gazdagították egy-egy képpel, jelenettel, vagy dallal a cselekményt. Békeffy László nemcsak mint szerző, de mint konferencier és színész is csatlakozott hozzájuk. Az újdonság zeneszámaint Kossovich Pál, Lajtav Lajos, Lányi Viktor, Márkus Alfréd, Marthon Géza, Pallós Tivadar és Vincze Zsigmond szerezték Békeffy László, Bródy István, Faragó Jenő, Harmath Imre és Szép Ernő verseire.

A tömérdek szenzáció között

szert kimondják az ügyvédsztrájkot, amely ugyancsak hétfőn, március 8-án kezdődnek Aradon is.

Az ország jogászkeretét felhárító és a sztrájkokat előidéző séreimek a következők:

1. A végrehajtói intézmény megszüntetése és a portarel-intézmény bevezetése, amely csaknem lehetetlenné teszi, hogy a nem törvényszéki székhelyen a követeleket behajthassák.

2. Az igazságszolgáltatást gyorsító törvény, amely ahelyett, hogy gyorsítaná, lassubbá teszi, sőt meg is akasztja az igazságszolgáltatást.

3. Az árvaszéki intézmény megszüntetése, illetve a törvényszékekbe való beolvasztása, amely az árvákra vonatkozó ügyek elintézését lehetetlenné teszi.

4. Végül az új bélyeg- és illetéktörvényjavaslat, amely az igazságszolgáltatást annyira megdrágítja, hogy ma holnap már csak gazdag ember fordulhat a bírósághoz.

Ha az aradi ügyvédi kamara szombati közgyűlése kimondja az ügyvédsztrájkot, hétfőtől kezdve sem a járásbírószágon, sem a törvényszéken akár büntetőben, akár polgári ügyekben nem jelenhetnek meg ügyvédek a tárgyaláson. Kivételt képeznek olyan polgári ügyek, amelyekben csak az egyik fél van ügyvéd által képviselve, valamint olyan büntetőügyek, amelyekben a vádlott vizsgálati fog-

bizonyára első helyen említendő, hogy nyolchónapos távollét után ismét a közönség elé lépett a magyar operettközönség dédelgetett kedvence, Biller Irén, aki a márciusi devü keretében tért vissza arra a színpadra, amelyen oly sok és fényes sikert aratott. Az ő első fellépése külön nagy eseménye volt a „Nézzé meg az embert!” premierjének. Partnerre ez alkalommal a revü másik kitűnő vendégművésze, Rátkay Márton volt, aki rendkívül kacagtató, vidám szerepben lépett fel. Szokolay Olly, Radó Teri, Mészáros Polett és Balla Mariska játszották a többi női főszerepet. A színház rendezőgárdájából Sarkadi Aladár, Ujváry Lajos, Tolnay Andor, Mály Gerő és Latabár játszottak vidám és hálás főszerepeket. Érdekes karakterfigurát ábrázolt a darabban Ferenczy Károly és különleges szerepben Dénes Oszkár bizonyította, mely kiváló revüszínész. Hatvan főnyői kórus vett részt a látványos újdonságban, amely három felvonásra és tizenöt képre oszlik.

A revü során, izléses keretben vonultak fel a legkiválóbb artísta-produkciók. Így Linga Shing, az indiai varázsló, akinek mutatványairól rövidesen egész Budapest beszélni fog. Franco Piper, a bandzo ezermestere, aki egyszerre tizenkét bandzson játszik és akit ennek a behizelgő hangszer Paderevszkijének hívnak. A három Tavos plasztikus repüléséhez hasonlót még nem láttak színpadon, Senta Born fineményes táncái, a két Sedats erőmutatványai és Eton, „az ember a holdponton” külön-külön szenzációi a varieté-résznek.

Irodalom és művészet.

* Az aradi színház heti műsora. Csütörtök és pénteken este: Román előadás. Szombaton fél 8 órakor: Orlov. 11 órakor: Fügefallevél. Vasárnap délután fél 3 órakor: Dolly. 6 órakor: Masa nényt keres. 9 órakor: Piros bugyelláris.

* A „Nagy nő”, Jean Gilbert gyönyörű operetteje a színház legközönségszeretőbb újdonsága, amely nemcsak nagyszerű és érdekes muzsikájával, hanem kitűnő szövegével is óriási sikert fog aratni. A „Nagy nő” a berlini színpadokon több mint egy évig játszották egyfolytában, de hatalmas sikere volt Bécsben és a budapesti Városi Színházban is. Orosz milióban játszódnak az operett, amelynek kiemelkedő zeneszámain már minden zenekar játsza. A „Radio” és a „Banán” minden zenekarnak slágere. A címszerepet, egy orosz táncosnőt, Horváth Mici játsza, grófi Eggenoff Szücs Laci, a ciprusi herceg Mészáros Béla, a partnere Barina Ancy, egy impresszáriót — nagyszerű táncoskomikus szerepet. — Misoga játszik, egy vérbeli szubrett szerepében Betegh Béby, a titkosrendőrség főnökének szerepében Szabadkay Miklós jut kabinetlakitáshoz. Az érdekes premier a jövő hét szombatián, 13-án lesz.

* Putti és Victor, a Fehér Keresztbár népszerű mondain táncospárja ma már fogalom Aradon, kik az összes eddigi elődeiket felülmulva, finom grációzitással és közvetlenséggel táncolnak és esténként a legelőkelőbb közönséget vonzzák a Fehér Kereszt bárba, az igazgatóság köz-kívánatra prolongálta.

* Jadlowker Hermann kamara-énekes vendégfellépései városszerte óriási érdeklődést váltottak ki és mindenki siet magának jegyet biztosítani a világhírű tenorista vendégestélyeire. A „Zsidónó”, Halévy gyönyörű operája kerül színre Z. Várady Marzit, Rácz Imre és Schronk Ilonka vendégjátékával.

* Az „Orlov” huszonkettedik előadása lesz szombaton este Betegh Bébyvel és Fratta Gézával. A hatalmas operett ezúttal is telt házat fog vonzani.

3 Joss



gallért

ha vásárol, résztvesz a május 15-iki sorsolásban

10 nyeremény **104,000** Lej értékben.

H I R E K.**Bethlen Genfbe utazott.**

A francia kormány várakozó álláspontja a frankhamisítás ügyében. Párisi jelentés szerint a francia kormány aligha foglal állást a frankusban Briand genfi utja előtt. Erre vall a Temps vezércikke is, amely szerint nem Franciaország és nem egy nemzetközi intézmény hivatott arra, hogy Bethlent eltávolítsa. Mi történik ezután? — kérdezi a lap. Leon Blum szociálista vezér sem terjeszt elő interpellációt a kamarában és csupán egy kérdést intéz a miniszterelnökhöz. Fontanier képviselő az Az Est tudósítójának kijelentette, hogy a frankügyben tett interpellációjára a kamara legközelebbi ülésén vár választ. Gróf Bethlen István miniszterelnök ma reggel hét órakor a bécsi gyorsvonattal elutazott Genfbe, a Népszövetség új ülésszakára. Távollétében dr. Vass József népjóléti miniszter helyettesíti.

— A prefektus Bucarestben. Georgescu János közigazgatási vezérfelügyelő, Aradvármegye prefektusa csütörtökön este Bucarestbe utazik, ahol közigazgatási és választási kérdésekben fog tárgyalni.

— Az igazságügyminiszter hazatérése. Bucarestből jelentik: Marzescu igazságügyi miniszter március 8-án tér vissza a fővárosba. A miniszter orvos fivére Párisba utazik, hogy haza kísérje Marzescut, akinek állapotában rosszabbodás állott be.

Két évi börtön kémkedésért.

Egy volt katonatiszt a kolozsvári hadbírótság előtt (Beszterce, március 3.) Megirtuk annak idején, hogy a besztercei sziguranca kémkedés gyanúja miatt letartóztatta báró Wernau, a valódi nevén Emerich János erdélyi szász származású volt katonatisztet, aki állítólag Magyarország számára teljesített volna kémiszolgálatot. A kolozsvári hadbírótság tegnap ítélkezett Emerich felett, akit a kémkedésben bűnösnek mondott ki és ezért az enyhítő körülmények figyelembevételével két évi súlyos börtönnel sújtotta.

A kormány letöri a diáksztrájkot

Az egyetemi tanács erélyes intézkedései a sztrájkoló egyetemi hallgatók ellen.

(Bucuresti, március 3.) Az egyetemi sztrájk ügyében döntő fordulat állott be. Anghiescu miniszter a tegnapi minisztertanácsról az egyetemi tanács ülésére sietett, ahol döntöttek az egyetem bezárása ügyében. Tatarescu belügyi államtitkár a minisztertanács után kijelentette a Rador munkatársának, hogy a kormány a legszigorúbb rendszabályok életbeléptetését határozta el a diáksztrájkokkal kapcsolatban.

Az egyetemi tanács tegnap esti ülésén elhatározták, hogy amennyiben a diáksztrájk hétfőig nem érne véget, az összes diák-

— Eltemették Bársony professzort. Budapestről táviratozzák: Dr. Bársony Jánost, a vasárnap reggel elhunyt európai hírű orvosprofesszort, az I. számú női klinika igazgatóját, a Pázmány Péter tudományegyetem volt rector magnificusát ma délelőtt temették el a Központi Egyetem előcsarnokából. A temetésen hatalmas számú, előkelő közönség vett részt és

otthonokat és menzákat bezárik és a vidéki diákokat kiutasítják a fővárosból. Kimondták, hogy a diákok memorandumának ama követeléseit, amelyekben az egyetemi tanács illetékes döntésre, azonnal elintézik. Az egyetemi tanács ilyen értelmű kommunikét adott ki a sajtó részére.

A közoktatásügyi miniszterium főiskolai igazgatósága közli, hogy ha az egyetemeket hétfőn bezárik, hivatalból megsemmisítik a folyó iskolai év valamennyi kollokviumi és látogatási bizonyítványait, mert a hallgatókat úgy fogják tekinteni, hogy ebben az évben közülük egy sem iratkozott be az egyetemre.

megjelent ott gróf Klebelsberg Kunó kultuszminiszter is a kormány képviselőjében. Az egyetemi énekarok gyászdala után Mihályfi Ákos teológiai dékán szentelte be a koporsót, majd Jakabházy Zsigmond orvoskari dékán mondott bucsuztató beszédet. Ezután egyetemi ifjak vették vállukra a koporsót és a gyászkozsira helyezték. Az elhunytat a Kerepesi-temető-

ben adományozott diszszirhelyen temették el.

— Ellenzéki vezérek királyi kihallgatáson. Bucarestből táviratozzák: Ferdinánd király pénteken kihallgatáson fogadja Sterét és Popovici Mihályt.

Aradi Fehér Kereszt Barban

uj műsor!

Először Aradon

Harro Del Garda

francia mester táncospár.

Az összes tagok új műsorral!

— Jegyző-gyűlés Gyorokon. A siri (világosi) járás községi és körjegyzői ma délután Gyorok község tanácstermében Pop-Zaslo Simon dr. főszolgabíró elnöklésével gyűlést tartottak, amelyen a községi tanácsok megalakulásával kapcsolatos teendőket beszéltek meg.

**FILHARMONIKUS
HANGVERSENY**

!! MEA !!

UNGER ERNŐ dirigál.
Jegyek: Sándornál, Arad.

Könyvtömög kiárúsítás Kerpelnél.

„PRIMĂVARA“

(fost MISSIR)

női divatáruháza Arad,
a Minoriták templomával szemben.

hat. eng. végjeladás

Eladjuk az összes
raktáron levő áruinkat
minden elfogadható árban.

Tekintse meg kirakatainkban mutatvány árainkat.

Gyermekek fürösztéshez Höfer-szappant használjunk.

— A bucaresti-i egyetem új rektora. Bucarestből jelentik: Anghelescu közoktatásügyi miniszter, a bucaresti-i egyetem rektorává ismét Pancratit nevezte ki, aki a jelöltek közül a legtöbb szavazatot kapta.

Tavaszi ujdonságok

nagy választékban

FRATII LENGYEL-nél

Arad, Bulev. Reg. Maria 22.

— Megalakult a községtanács Gyorokon. Az új gyoroki községtanács ma délelőtt tartotta meg törvényben előírt alakuló ülését Pop-Zslo Simon világi főszolgabíró elnöklésével. A község primarja Butariu Ágoston szőlőbirtokos lett, míg az állandó választmány rendes tagjaiul Vörös Rezsőt és Barabás Lejost, póttagjaul Ostoia Nicolaet választották meg.

— Halálozás. Egy ismert és általánosan becsült siriái kereskedő hunyta le örök álmra szemét. Eisenstaedter Béla, a régi idők egyik puritán gondolkodású kereskedője volt, akit mindenki egyformán szeretett és nagyra becsült. Nemrég súlyosan megbetegedett, úgy, hogy sürgősen meg kellett operálni. Az operáció azonban már nem segített rajta, a beteg állapota napról-napra rosszabb lett, míg végre tegnap este megváltotta szenvedéseitől a halál. Halálának híre általános részvétet keltett, ismerősei, jóbarátai és tisztelői tömegesen nyilvánították részvéteket a megdöbbentő haláleset fölött. Özvegyén, született Molnár Bertán kívül előkelő és kiterjedt rokonság gyászolja a hatvanéves korában elhunyt kereskedőt, akinek temetése csütörtökön, március 4-én délután négy órakor lesz Sírían.

Dr. Ungár Imréné Éggy Ghyssa

klasszikus táncestélye az aradi Kulturpalotában.

Szenzációs műsor. márc. 9. Látványos előadások.

Jegyek íj. KLEIN Mór papirkereskedésében.

— Véres sztrájk Párisban. Párisból táviratozzák: A sztráikoló építőmunkások ma ismét megütköztek a rendőrséggel és az összeütközés során ötven tüntető, negyven rendőr súlyos sérüléseket szenvedett.

— Ritka bélyegek olcsón Kerpelnél.

— Köröznék egy szökött rabot. Ma távirat érkezett az aradi ügyészséghez, amelyben a fogarasi ügyészség közli, hogy Bucura Staicu 27 éves, fogarasi, lopásért elítélt munkás néhány nappal ezelőtt megszökött a fogarasi fogházból. Letartóztatását kéri.

Kirabolták az egyedi apósgyilkost.

Egy bírósági irnok elikkasztotta Frohreich Ernő értékeit.

(Sopron, március 3.) Rendkívül érdekes bűnügy foglalkoztatja a magyar hatóságokat, dr. Frohreich Ernőnek, Egyedi Artur nagybirtokos gyilkosának ügyével kapcsolatban. Frohreich tudvalevően annak idején azért gyilkolta meg apósát, mert ez nem akart neki pénzt adni, a mire neki nagy szüksége lett volna, mert bankbizományi irodája nagyobb mennyiségű értékpapírral nem tudott megbízóinak elszámolni. A Frohreichnél talált

értékpapírokat azután lefoglalták és a budapesti törvényszéken helyezték bírói letétbe.

A letétben volt részvényeket nemrégiben Kersi Gyula budapesti törvényszéki díjnok a letétből elikkasztotta és mielőtt még tettét észrevehették volna, Franciaországba szökött, ahol be akart lépni a francia idegen légőba. A magyar hatóságok megkeresésére azonban a francia rendőrség elfogta Kersit és most a magyar hatóságok kérésére hazatoloncolták.

Elrendelték a csődöt az aradi Orient ellen.

(Saját tudósítónktól.) Ma délelőtt foglalkozott az aradi törvényszék Reismann Pál, az aradi Orient divatüzlet tulajdonosának benyújtott csődkérvényével. A törvényszék elfogadta a kérvényben felhozott indokokat és meindította a csődeljárást. Az áruraktár leltározásával Lazarescu főportarért bizta meg s csődbiztosul Ornstein Árpád táblabírókat nevezte ki. A csődtömeggondnok dr. Ursu János, helyettes tömeggondnok dr. Sirbu György lett. A követelések bejelentésének határidejét május 8-ikára és a felszámolási tárgyalás megtartásának napját június 8-ikára tűzték ki.

Reismann Pál a csődmegnyitás dacára is tovább tárgyal hitelezőivel. A kereskedő az utóbbi év alatt nagyszámú adósságokat törlesztett. Az elmúlt év elején még öt és fél millió lejre rugott tartozásainak összege s 1926-ra már csak két millió lej maradt. Ez volt fő oka annak, hogy most nem rendelkezett megfelelő készpénzzel. A megegyezés talán ennek dacára sikerült volna, ha egy türelmetlen hitelező végre nem hajtatja követelését s le nem foglalja az áruraktárát, amellyel aztán megbénította az üzleti forgalmat.

— A kiskereskedők a kenyérrák felemelését kéri. Az aradi kiskereskedők egy küldöttsége jelent ma meg a városházán. A küldöttség szóoka Liszka Pál aradi kiskereskedő volt, aki a polgármestert helyettesítő Olariu István városi titkárt kérte, hogy a város vezetősége emelje fel a kenyérrákat. Ha ez nem volna lehetséges, úgy engedjék meg, hogy a kiskereskedők drágábban adhassák a kenyeret a maximális áraknál. A kereskedők ugyanis a teljes maximális árakat fizetik a pékeknek s így, ha ugyanazon áron adják a kenyeret a vevőknek, nincsen semmi haszon rajta. A városi titkár felhívta a kiskereskedőket, hogy kérelmüket írásban adják be a város vezetőségéhez s az ügyben dr. Robu János főpolgármester hazaérkezése után fog dönteni.

szájába vette. A gummicsövet zsinórral a nyakához erősítette, hogy ha elveszti is eszméleit, akkor se csusszon ki a gummicső a szájából. Mikor tettét észrevették, már halott volt.

— Felöklelte a bika. Pantea Trandafir 50 éves petrisi gazdálkodó a mezőn keresztül irvekezett hazafelé, amikor a falu határában levő legelőre ért. Ott legelt a község tehénállománya is. A községi bika neki támadt a gazdának és felöklelte. Súlyos sérüléssel szállították haza az aradiárokat s ma reggelre meghalt. A csendőrség jelentésére az ügyészség megadta a temetési engedélyt.

OPERA FANTOMJA.

— A ballerina büne. Budapestről táviratozzák: Sebesi Tesszát, az Operaház primaballerináját ma hat hónapi börtönre ítélték, mert férjét, Beöthy Zsiamondot felbujtotta, hogy törjön be 1922-ben Holzer divatruházába. Az ellopott tárgyakból másfél millió értékű selyemárut értékesítették. Sebesi Tessza az eset után egy milánói éjszakai mulatóba szerződött balletáncosnőnek és őt tartóztatták le, majd kiadták Magyarországnak. Büntetését azonban a bíróság a vizsgálati fogsággal kitöltöttnek vették és a volt primaballerina már el is hagyhatta a Markó-uccat fogházat.

— A szabadjegyek ügye. Bucarestből jelentik: Az Adeverui szerint a CFR, igazgató tanács, a szabadjegyek ügyében a következőképpen határozott: Az újságírók részére, szervezeteik útján 120, a kiadóhivatalok számára pedig 80 szabadjegyet fognak kiadni. Az állami tisztviselők 50 százalékos kedvezményeket kapnak, kivéve a vasutasokat, akik továbbra is igényt tarthatnak vasuti szabadjegyekre. A katonák, hadiárva, hadirokkantak és hadiözvegyek 75 százalékos jeggyel utazhatnak. A diákok, középiskolai tanulók, sportegyesületek, kiránduló csoportok, kongresszusok és kiállítások kedvezményes jegyei megszűnnek. Ingyen csakis a miniszterek és hozzátartozóik, a külföldi államok meghatalmazott miniszterei, ha kölcsönösség fenn, továbbá szenátorok és képviselők utazhatnak.

— Új büntető törvénykönyv Törökországban. Angorából táviratozzák: A török nemzetgyűlés mai ülésén tárgyalta le az új büntető törvénykönyv tervezetét, amely az olasz törvénykönyvön épül fel. A nemzetgyűlés a tervezetet teljes egészében elfogadta.

— Kulturdélután. Az aradi állami iparos- és kereskedő-tanonciskolák Ifjusági Önképzőköre március hó 7-én délután 6 órakor a Iosif Vulcan uccai polgári fiúiskola disztermében, tagjai számára kulturdélutánt rendez, melyre a tanulók, a szülők, valamint az érdeklődők ezuton is meghívottak. Az előjáróság.

— A Serail-krem a hölgyek legbiztosabb arcápolószere! Készíti Rozsnyay-győrfőúr. Arad.

— Thèmes tánciskolájában az utolsó kolon március 12-én kezdődik.

— Elit-bár a Központi Étteremben. Elsőrendű világvárosi műsor. Belépti díj adóval egvűtt személyenkint 5 lej. A műsor kezdete 11 órakor.

— Meghívó. Az aradi állami iparos- és kereskedő-tanonciskolák kebelében alakult ifjusági önképzőkör ezévi március 7-én délután 5 órakor a Iosif Vulcan uccai polgári fiúiskola disztermében tartja rendkívüli közgyűlést, melyre az alapító pártoló és rendes tagokat ez uton hívja meg az előjáróság.

— Szünetel a vizsgálatás. Értesítjük a t. aradi közönséget, hogy f. hó 4-én éjjel 11 órától 2 óráig, áramhiány miatt a vizsgálatás szünetelni fog. Uzinele Comunale.

— Országos cigányverseny Marosvásárhelyen. Tekintettel arra, hogy még külföldről is több cigányzenekar jelentette be részvételét, éppen ezért felkéri a versenybizottság az erdélyi és bánáti cigányzenekarokat, hogy amennyiben száradékuk van megjelenni, jelentkezenek jó előre, hogy a verseny napját legalább 8 nappal előbb közölni lehessen. E nagy esemény megörökítéséül egy emlékalbum készül; kéri a bizottság a versenyző primásokat, hogy küldjék el fényképeiket legkésőbb március 16-ig.

Jön!

HARRY PIEL

uj filmje szombattól az aradi Urániában.

Jön!

Jön! HARRY PIEL Jön!

uj filmje szombattól az aradi Urániában.

KÖZGAZDASÁG.

A gazdasági krízis dacára új vállalatok alakulnak.

(Saját tudósítónktól). Az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium statisztikai hivatala érdekes jelentést készített az 1924-es üzleti mérlegek alapján a romániai részvénytársaságok helyzetéről. Eszerint 1923-ban 1934 részvénytársaság működött az országban 17,810,910,869 lej tőkével, míg 1924-ben 2188 társaság 22,690,613,902 lej tőkével. A vállalatok száma így oszlik meg: Regát: 1115 társaság 19,248,572,543 lej (80 százalék), Erdély: 745 társaság 2,380,527,814 lej (10 százalék), Bánát: 272 társaság, 805,358,782 lej. A fennmaradt kis összeg a besszarábiai és bukovinai társaságok között oszlik meg. Egy év alatt 245 vállalattal szaporodott a szám. A statisztikából kiderül, hogy a legtöbb bank Erdélyben van. 1923-ban az országban 736 bank volt 4,253,483,449 lej, 1924-ben 844 bank 5,175,187,273 lej. Ezekből Erdélyre 344, Regátára 340, Bánátra 134 bank esik. Alaptökek tekintetében a statisztika vármegyénként tesz összehasonlítást. A kereskedelmi vállalatok száma 1923-ban 277 volt, 1,416,697,139 lej alaptőkével, 1924-ben a szám 293-ra emelkedett 1,617,918,306 lej. A kereskedelmi társaságok zöme Bucarestben van, amely 137 céggel szerepel. A biztosító társaságok száma 1924-ben 37 volt 265,092,433 lej.

A statisztika megállapítja, hogy minden gazdasági krízis dacára új vállalatok is alakultak 1925-ben és a régieket is fejlesztették. 1925-ben 194 új részvénytársaság alakult 958,804,500 lej tőkével. A tavalyi üzletév folya-

mán 104 részvénytársaság emelte fel alaptőkéjét 1,198,344,308 lej. Ugy a régi, mint az új vállalatokba 1925-ben összesen 2,157,148,800 lej fektettek be.

Az Aradi Általános Takarékpénztár mérlege.

Az Aradi Általános Takarékpénztár r. t. most teszi közzé az elmúlt év végével lezárt mérlegét.

Az intézet az elmúlt évben részvénytőkéjét 9 millió lejről 15 millió lejre emelte fel. Az új kibocsátású részvények tőkéje, amely túlnyomóan az év második felében fizettetett be, nem részesül az 1925. évi osztalékban és annak kamatoztatása nem nyilatkozik meg a mérlegben kimutatott nyereségben. A bank nyílt tartalékai az elmúlt év elején 4,714,153 lej, az év végén 9,126,294 lej tesznek ki, a tartalékok szaporulata tehát körülbelül négy és fél millió lej, amihez az 1926. évi nyereségből, az annak felosztására vonatkozó javaslat elfogadásával hozzácsatolandó 1 millió lej járul. Az intézet saját tőkéi ezzel 25 millió lej tesznek ki.

Az intézet betét állománya 69 millió lejről 128 millió lejre, a váltók és egyéb künnlevőségek összege 68 millióról 164 millióra emelkedett. A hitelezők összege 31 millió lej tesz ki. Az aktívák összege az elmúlt évi 104 millióval szemben 205 millióval zárul.

Az elmúlt évi tiszta nyereség a megelőző évről áthozott 151 ezer lejjel együtt, 4,059,919 lej tesz ki. Az igazgatóság javaslatának elfogadása esetén ebből az elmúlt évi 20 százalékos bruttó osztalékkal szemben 22.35 százalékos osztalék fizettetnek ki, azaz a szelvényadó levonása után az 500 lej névértékű részvények után netto 95 lej, a 100 lejes kis részvények után 19 lej.

A további fejlődés biztosítása érdekében az intézet igazgatósága felhatalmazást kér a közgyűléstől, hogy a pénzügyminisztérium erre vonatkozó engedélyének elnyerése és a viszonyok megfelelő alakulása esetén, a részvénytőke további 10 millió lej névértékű részvény kibocsátása által feleremessék, ami által az intézet saját tőkéi a 35 milliót meg fogják haladni. Az intézet március 13-án szombaton délután fél hat órakor tartja az évi közgyűlést, amely alkalommal az igazgatóság két és a felügyelő-bizottság egy helyének betöltése fölött is határozni fognak.

Zürichben 2.27.50, Párisban 11.70 a lej.

Helyi valuták (Március 3.) Aru: Dollár 226, angol font 1100, cseh korona 6.80, francia frank 8.60, líra 9, dinár 4, schilling 32.80, márka 54, magyar korona 305, svájci frank 44. — Pénz: Dollár 224, angol font 1080, cseh korona 6.65, francia frank 8.40, líra 8.80, dinár 3.80, schilling 32.50, márka 53, magyar kor. 325, svájci frank 43. — Kifizetések: Newyork 229, London 1111, Prága 6.83, Páris 8.53, Milánó 9.27, Zágráb 4.07, Bécs 32.42.50, Ams-

terdam 92.30, Berlin 54.85, Budapest 306, Zürich 44.30.

Zürichi tőzsdényítés. (Március 3.) Berlin 123.65, Amsterdam 208.02, Newyork 519.50, London 2523.75, Páris 19.15, Milánó 20.85, Prága 15.38.50 Budapest 0.0072.80 Belgrád 9.16.50, Bucaresti 2.24.50, Bécs 0.0073.25.

Zürichi tőzsdezárlat. (Március 3.) Berlin 123.70, Amsterdam 208, Newyork 519.50, London 2524.75, Páris 19.42.50, Milánó 20.84, Prága 15.38.50, Budapest 0.0072.80, Belgrád 9.16.50, Bucaresti 2.27.50, Varsó 0.00066.50, Bécs 0.0073.25.

Bucaresti-i tőzsdezárlat. (Március 3.) Kifizetések: Páris 8.55, Berlin 55.10, London 1125, Newyork 231, Milánó 9.31, Zürich 44.50, Bécs 32.50, Prága 6.84. Valuták: Napoleon 860, márka 54.50, leva 1.60, török líra 1.18, angol font 1120, francia frank 8.62, svájci frank 44, líra 9.30, drachma 2.75, dinár 4.02, dollár 2.30, lengyel márka 29, schilling 33.25, magyar korona 33.25, cseh korona 6.89.

OPERA FANTOMJA.

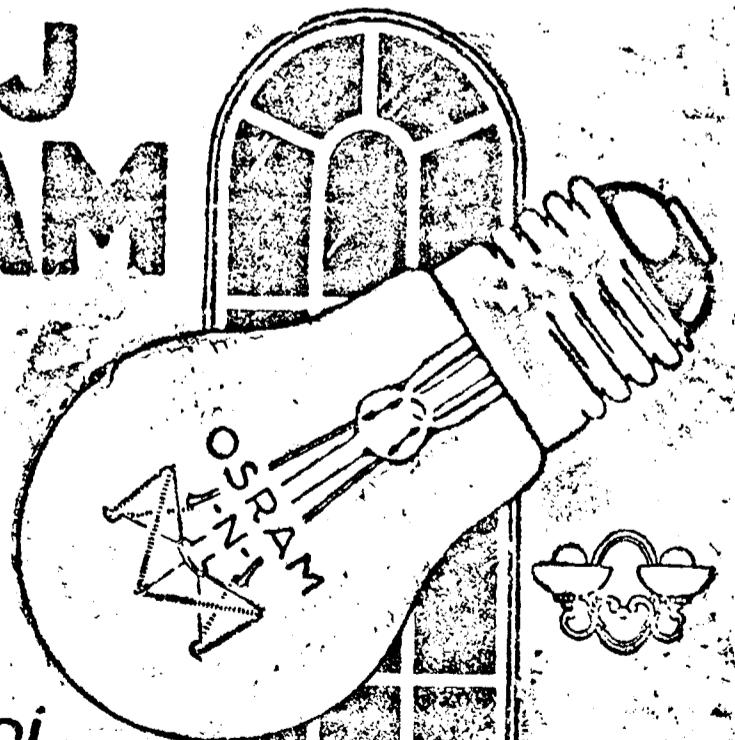
Mdme Sans Gene.

Gloria Swanson

legnagyobb alakítása
vasárnaptól az aradi

APOLLOBAN

AZ ÚJ OSRAM



Égy további
tökéletesítése
a villamos égőknek

Megfigyelendő
az új körtealak

Az aradi Urániában
péntekig

Kávéház
a bukott angyalokhoz

drama az életből.

Főszerepben:

VIRGINIA LEA CORBIN.

Az előadások 5, 6, 7, 8 és
9 órakor kezdődnek.

Vizum szerzést

és mindenféle kolozsvári és
bucuresti MEGBIZAST
legolósobban és legpontosabban

Sándor hírlapiroda intéz el.

WIENER MESSERE
IGAZOLVANYOK
130.— lejért kaphatók.

Hogyan kell felebbezni az adókiivetések ellen?

(Saját tudósítónktól.) Minthogy az elsőfoku adókiivetési eljárások már közel két hete folynak, szükségesnek találjuk a felek érdekében a felebbezésre vonatkozó szabályokat ismertetni.

Az adóval sújtott félnek, ép úgy, mint a kincstári képviselőnek jogában áll a kirovást 20 napon belül megfelebbezni. Ha a fél az adókiivetésnél jelen volt, a 20 napos határidő az adókiivetés napjától számít, ha nem volt jelen, a jegyzőkönyv kézbesítésétől.

A felebbezés bélyegmentes és a pénzügyvizsgátság iktató hivatalába nyújtandó be. Az írásbeli felebbezésben részletesen meg kell jelölni azon okokat, amelyek miatt az adókiivetést igazságtalannak tartja, a felhozni kívánt új bizonyítékokat, valamint célszerű előadni a jövedelemre vonatkozó összes adatokat és az előző évi adóitizetést.

OPERA FANTOMJA

MOZI.

xx „Asszonyok, akiknek nem szabad szeretni“, dráma a félvilági életből. Filmbemutató az aradi Apollóban. Ma, csütörtökön szenzációs új drámát mutat be az aradi Apolló mozgószínház. A legelőkelőbb társaságok életének olyan fonákságait tárja elénk, amelyek megdöbbentően hatnak. Főszereplők: Mattyasovszky Ilona, Kürthy Ilona és Olaf Fjord. A pompás kiviteli filmet Bolváry Géza rendezte. Az előadások fél 5, 6, fél 8 és 9 órakor kezdődnek.

xx „Kávéház a bukott angyalhoz“ Paramount-film sikere az aradi Uránia színházban. Már a címe is megkapó ennek a filmdrámának, amely egész felépítésében ügyesen keresi az új utakat és valóban sikerült megtalálnia a modern dráma tökéletes

új megoldását. A Paramount-filmgyár legújabb remeke ez a film, a melynek szereplői közül kiemeljük Virginia Lee Corbin és Ricardo Cortez nevét. Az előadások fél 5, 6, fél 8 és 9 órakor kezdődnek.

xx Jön! „Mme Sans Gene“ Gloria Swansonnal, az aradi Apollóban.
xx Jön! Harry Piel legújabb filmje szombattól az aradi Urániában.

Felelős szerkesztő:
RÉTEV JÓZSEF.

Cenzurat: Prefectura Județului.

NYILTÉR.

E rovat alatt közlöttekért nem vállalunk felelősséget

A régi kereskedővilágnak egy általánosan ismert és becsült derék érdemes reprezentánsa költözött el az élők sorából.

Eisenstaedter Béla

Sirián (Világoson) kinos szenvedés után kedden este 60-ik életévében elhunyt. Az elhunytat özvegyén, szül. Molnár Bertán kívül, egy igen kiterjedt és előkelő rokonság, továbbá a jóbarátoknak nagy tábora gyászolja.

A temetés Sirián, csütörtökön délután 4 órakor megy végbe.

Köszönetnyilvánítás.

Mindazoknak, kik felejtethetetlen jó férjemnek,

néhai gróf Münster Ernő

folyó hó 2-án végbement temetésén résztvettek, ravatalára koszorút helyeztek, részvétük kifejezésével mély bánatomat enyhíteni igyekeztek, ezuton is mondok hálás köszönetet.

Arad, 1926. március hó 3.

özv. gróf Münster Ernőné.

Kiakar érettségizni?

Osszevontmagánvizsgáttenni?

Teljes anyagi felelősséggel előkészít a

BOROSS-GARDOS TANINTÉZET
BUDAPEST, Rákóczi-ut 57/a. internátus.

Női kalap formázás 80 L.

Női kalap átalakítás 120 L.

Arad, Str. Bratianu 12. sz.,
ajtó 6., udvarban. 1497

Schamberger László

KOCSIGYÁRA ajánlja finom bőrtedees és urihajtó kocsijait a legolósobban, valamint mindennemű kocsik javítását, könnyű stráfkocsi, kézikocsi kétkerekű kocsik kaphatók, mindennemű faáru tömegmunkák és asztalosárak, a legfinomabb lakberendezések stb. Arad, Strada Crisan 1. és Calea Saguna 138. 346

Szöllőpótlásra alkalmas

**gyökeres szőlő-
oltványok és gyökeres
riparia portalis szőlővesszők**

kaphatók:

Winkler József termelőnél
Arad, Str. Consistorului 38. 18728

Friss dunai hal érkezett!

barcsa és ponty.

Rosenbachnál kapható

Arad, zsidótemplom épületben.

A temesvári

Grand Hotel Ferdinand

télikertje

ujjonnan átalakítva

MEGNYILT.

Elsőrangú nemzetközi konyha. —

Kiváló italok. Figyelmes kiszolgálás. Március 1-től minden este

tánc az uri közönség részére.

Elsőrangú jazzband. 1321

Kitűnő sarokház.

néhány percrenyire a Piața Catedralei (Tökölv-tér)-től HÁROM SZOBÁS, FÜF DÖSZOBÁS LAKÁSSAL, KÉTTŐS ÜZLETHELYISÉGGEL, 18 m. műhellyel, ezenkívül még 2 műhelyhelyiséggel, a melyek könnyen átalakíthatók lakásokká, pincével, villany és vízvezetékekkel, az egész ház átvehető, 850.000 lejért eladó.

Kizárólagos megbízott:

Györffy „Mures“ irodája Arad, Strada Unirei (Fábián Gábor-u.) 15226

**Az aradi
APOLLOBAN
ma, csütörtökötől**

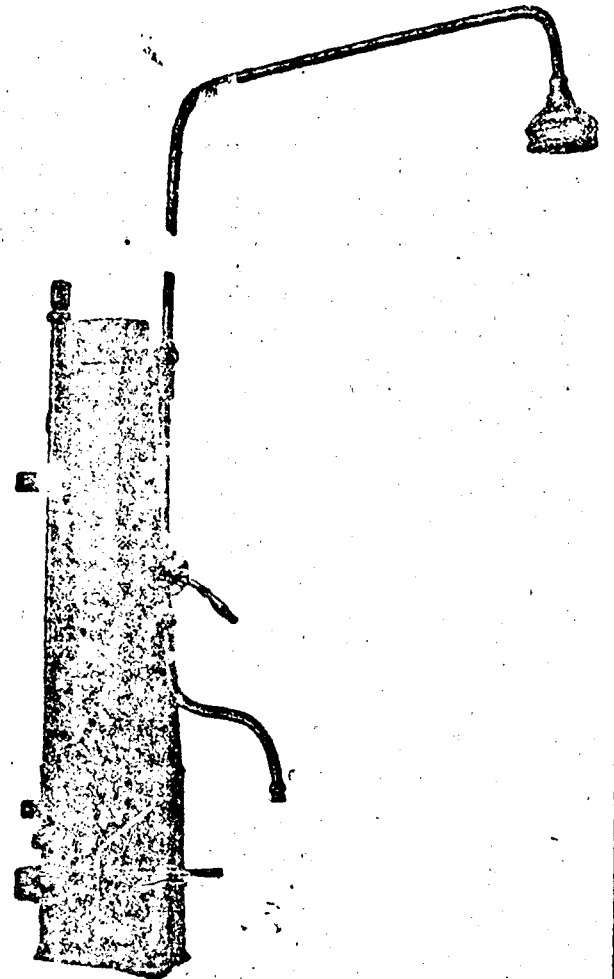
Asszonyok,

kiknek nem szabad szeretni.

Dráma a félvilági életből. Főszerepben:

Mattyasovszky Ilona

Az előadások 1/2 5, 6, 1/2 8 és 9 órakor kezdődnek.



Ugy, mint a békében, ismét kényelmesen és olcsón fürödhetünk gázzal, valamint számtalan ipari célra is előnyösen használhatjuk a kitűnő minőségű gázt. — Berendezési tárgyakat részletfizetésre és gázszerelési munkálatokat önköltségi árban vállalunk.

UZINELE COMUNALE Sectia Gaz aerian

Arad, Str. Muciu Scevola No. 9., 11., 13.

Telefon 27., 25. és 16. és Str. Eminescu 4. sz. alatt levő városi üzlet mindennemű megrendelési ügyben a nagyérdemű közönség rendelkezésére áll.

Személyautobusz, f. hó 3-ától d. u. 4 órakor ismét forgalomban Record Vállalat Arad, Str. Moise Nicoara 2
Telefon: 4-53.

Cassa de Păstrare a Județului, Arad, = Aradmegyei Takarékpénztár, Arad.

Convocare.

Domnii acționari ai Cassei de Păstrare a Județului Arad, sunt convocați
la LV-a adunare generală ordinară

pentru ziua de 14. Martie 1926. orele 11½ a. m. în sediul institutului nostru (Bulevardul Regina Maria No. 22-24.)

ORDINEA DE ZI:

1. Darea de seamă anuală, prezentarea bilanțului pe anul 1925, și a raportului cenzorilor, aprobarea bilanțului, hotărârea asupra distribuției beneficiului net, descărcarea de gestiuni.
2. Alegerea a 10 membri în Comitet pe un timp de 2 ani.
3. Propunerea Direcției cu privire la urecarea capitalului social.
4. Eventuale propuneri de către acționari.

Domnii acționari cari doresc a lua parte la adunare, își vor depune acțiunile contra chitanță la casieria principală a institutului nostru, până la 13. Martie 1926. orele 12 a. m.

Arad, la 25. Februarie 1926.

CONSILIUL DE ADMINISTRATIE AL
CASSEI DE PASTRARE A JUDEȚULUI
ARAD.

Meghivó.

Az Aradmegyei Takarékpénztár t. részvényeseit, a folyó évi március 14-én délelőtt fél 12 órakor az intézet helyiségében (Bulevardul Regina Maria 22-24.) megtartandó

LV. évi rendes közgyűlésére

ezzel tisztelettel meghívjuk.

TÁRGYSOROZAT:

1. Az évi jelentés, az 1925. évi mérleg és a felügyelő-bizottság jelentésének előterjesztése, a mérleg megállapítása, határozat a tiszta nyereség felosztása felől, valamint a felmentvények megadása.
 2. A választmány 10 tagjának megválasztása 2 évre.
 3. Az igazgatóság indítványa az alapítke felemelése tárgyában.
 4. A részvényesek netáni indítványa.
- A t. részvényeseket, kik a közgyűlésen résztvenni óhajtának, felkérjük, hogy részvényeiket folyó évi március hó 13-án déli 12 óráig az intézet főpénztáránál nyugta ellenében letéteményezni sziveskedjenek.

Arad, 1926. február 25-én.

AZ ARADMEGYEI TAKARÉKPÉNZTÁR
IGAZGATÓSÁGA.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Tudnivaló az apróhirdetésekről: Az apróhirdetések díját sorok szerint számítjuk. — Minden szó hirdetéséért ára hétköznap 4 lej — bűnt. vasárnap 5 lej. — Vastagabb betűvel 8 lej. Hosszú 10 lej. — A vastagabb betűvel kívánt szavakat aláhúzással kell jelezni. — Hirdetéseket d. n. 5 óráig vehetők fel. — Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. — A legkisebb hirdetés ára 10 szög hétköznap 40 lej, vasárnap 50 lej. A hirdetésért felelősnek magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetés szövegét, amelyik tartalmánál fogva eredeti alakjában nem közölhető, azt minden egyes esetben megváltoztassa. Helyre helyesbítése. *** Hirdetéseket telefon útján is feladhatók, telefon szám: 151. ***

Házasság.

NŐSÜLTNE: Orvosok, ügyvédek, mérnökök, tanárok, gyógyszerészek, gyárosok, földbirtokosok, nagykereskedők, hivatalnokok, kereskedők, inasok — **HÁZASSÁG CÉLJÁBÓL MEGISMERKEDNE:** 17-55 év korig, hajadon, özvegy, elvált, nagyobb és kisebb készpénz és ingatlan vagyonnal rendelkező urnök. Felvilágosítást nyújt „Amor” házasságközvetítő iroda Timisoara I, Str. Gen. Praporgescu (Báthory-ucca) 7. 499

Alkalmazás.

GYAKORLOTT tunkolo leányok és egy perfekt dobozkészítő leány felvételnek Gábor csokoládégyár Arad. 1463

ÜGYNÖKÖK nők, férfiak magas fizetéssel felvételnek Braun, Arad, Calea Banatului 3. 1413

KERESÜNK azonnali belépésre gépészt és töltőgépőrlányokat, Deutsch szoda-gyár Arad, Bulv. Carol (Erzsébet-körút) 71. szám. 10322

HAZVEZETŐNÖK ajánlkozom, magáros urhoz is, esetleg -vidékre. Cim Györfly „Mures” irodájában Arad. 15226

PERFEKT bejáró főzőnő azonnalra kerestetik. Cim Arad, Piața Catedrală (Tökölly-tér) 5, I. em. 8. 10322

SZOBALÉANY azonnalra állást keres. Cimeket az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kér. 1494

GÉPIRÓNÓ 8 éves irodai gyakorlattal, román nyelvet írásban bírja. Megfelelő állást keres. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1486

HAT középiskolát végzett fiatalember magyar, német, román nyelvismerettel irodai alkalmazást keres. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1491

KIFUTÓ fiu vagy leány felvétetik, Sándor Dezső gummitalpaló Arad, Str. Románulul (Zrínyi-u.) 1483

Lakás.

ELCSERÉLNEM kétszoba, konyha, éléskamra, pince és üzlethelyiségből álló lakásomat két szoba, konyha, éléskamrából álló lakással. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1490

BUTOROZOTT szoba kiadó. Arad, Str. Consistoriului (Batthyány-u.) 17. földszint jobb. 1498

Vétel és eladás.

KÖHÖGÉST, rekedtséget szünteti, dezinficálja a szájjüreg, torkot, belső szerveket, gyermekeket megóvja a bélféreg képződéstől az Iltó cukorka. Földes-ágytár Arad. 437

ZONGORA, komplett háló, ebédlő, ural szoba, szalonberendezések, matracok, keleti és helyben készített perzsaszőnyegek, előszobafal, ebédlő szőnyegek, kristály poharak, Biedermayer álló tűkőr, régi szekrény és ágy, fotelok, asztalneműk, különböző butordarabok, vázák, órák, antik asztalkák, festmények, álló villany és petróleumlámpák, rézmosdó, íróasztal garnitúrák, könyvszekrények, gramofon lemezekkel, hegedű, cimbalom, női fehérneműk, dísztárgyak stb. eladók. Arad, Str. Consistoriului 12. (Batthyány-ucca) I. em. jobb. 1000

EZÜSTÖT, ékszer, antik butort, zongorát, teljes modern lakás berendezéseket leemagassabb árban veszünk. Vidékre utazunk. Salon Artistique Arad. 2601

EGY hatéves nagy fajtehén naponta 18 liter tejet ad eladó. Orgován József, Zimándiufalu. 1493

EGY jókarban levő ebédlő eladó. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1495

PERZSASZŐNYEG helyben készült eladó. Arad, Str. Take Jonescu 5. (Sárosi-ucca.) 1487

ANTIK BUTOROKAT, porcellánokat, üvegárukat, különböző szobahaberendezéseket, vitrineket, egyes butordarabokat, perzsa- és gvárl szőnyeget, fehérneműket stb. bizományba veszek, s azok gyors eladásáról gondoskodom Arad, Str. Consistoriului 12 (Batthyány-ucca) I. em. jobb. 1000

Ingatlan.

TÖBB olcsó 1, 2 szobás magánházak 85.000 lejtől 130.000 lejig eladók a vasút közelében. A város minden részében magán és jól jövedelmező bérházak kedvező fizetést feltételek mellett eladók. Flora-Iroda Arad, Bulv. Regina Maria No. 10. 1458

Üzletek.

JÖLMENŐ női fodrászüzlet hozzátartozó 2 szobás lakással eladó. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1492

Házasság

utján 16772
román állampolgárságot szerezhethet külföldi intelligens vagyonos hölgy. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában.

Kisebb ház

az volt Kasza-uccában, hatalmas uccal fronttal, 413 □-öl telekkel, gyümölcsös kerítéssel, nagy szalattal, 300.000 lejtért eladó. Telek fele eladható. Megbizott: „Uranul”-iroda Arad, főpostával szemben

LICHTWITZ

LIQUEURS
Laputban egy hirdetés
Jo sikereskedés.

Mindenki meg yözódhetik, hogy bármilyen férfi és nő ruhákat gyönyörűen fest és tisztít **Hospodár M.** kalmefestő- és vegytisztító intézet Arad, Str. Strolescu 13. (Teleky-ucca)

Házhelyek

Kádas-telep, Arad, Str. G. C. Coanda (B. rona-ucca) folytatása
18000 lejtől felfelé
1-2 évi részletfizetés
mellett eladók. 1485

Értekezni kizárólag **KÁDAS-nál,** Str. Gh. Ionescu 9-11. (Gr. Károlyi u.)

A „ASOCIATIEI INDUSTRIASILOR DE MOBILE” DIN ARAD

AZ ARADI BUTORKÉSZITŐ IPAROSOK SZÖVETKEZETE

Convocare

la Adunarea generală ordinară a XXI. Asociației Industrișilor de Mobile din Arad.

ce se va ține în ziua de 14. Martie 1926. la orele 10 a. m. în localul propriu, la care toți membrii sunt invitați pe baza §§ 26. și 29. a statutelor.

Dacă la adunarea generală nu se vor prezenta membrii în numărul cerut de statute, se va ține o nouă adunare generală la 21. Martie 1926. care va aduce hotărârea cu membrii prezenți.

ORDINEA DE ZI:

1. Pertractarea rapoartelor asupra rezultatului afacerilor anului trecut.
2. Controlarea socotelilor finale, descărcarea consiliului.
3. Stabilirea bilanțului.
4. Repartizarea veniturii curate.
5. Alegerea a patru membri în consiliul de Administrație.
6. Alegerea a patru membri în consiliul de supraveghere.
7. Eventuale propuneri.

Numărul membrilor noștri a fost la 1. Ianuarie 1925. în total 64, iar numărul partilor sociale a fost de 31.617. — În decursul anului s'au prenotat prin plăți 3265 partii sociale, au esit 2 membri cu 3076 partii sociale, rămânând la finele anului 62 membri cu 31.806 partii sociale.

Bilanțul censurat de comisia de cenzori este aflat în biroul societății, unde poate fi văzut de oricine.

Arad, la 22. Februarie 1926.

DIRECTIUNEA

Meghivó.

Az Aradi Butorkészítő Iparosok Szövetkezeté 1926. évi március hó 14-én délelőtt 10 órakor saját helyiségében tartandó

XXI-ik évi rendes közgyűlésére,

amelyre az összes tagok meghívotnak az alapszabályok 26. és 29. §-a értelmében.

Ha a rendes közgyűlésen a tagok nem jelenének meg az alapszabályokban előirt kellő számban, úgy az újabb közgyűlés 1926. évi március hó 21-én lesz megtartva a megjelent tagok számára való tekintet nélkül.

NAPIREND:

1. Mult évi üzleteredményéről szóló jelentések tárgyalása.
2. Zárszámadosok megvizsgálása és a felmentvény megadása.
3. Mérleg megállapítása.
4. Tiszta jövedelemről való rendelkezés.
5. Az igazgatóság 4 tagjának választása.
6. A felügyelő-bizottság 4 tagjának választása.
7. Netaláni indítványok.

Az 1925. év január 1-én a tagjaink száma 64, üzletrészeink száma pedig 31.617 volt.

Az év folyamán befizetések által előjegyztetett 3265 üzletrész, kilépett 2 tag 3076 üzletrésszel, maradt az év végén 62 tag 31.806 üzletrésszel.

A felügyelő-bizottság által megvizsgált évi mérleg a szövetség helyiségében kiüggesztetett és mindenki által megtekinthető.

Kelt Aradon, 1926. év február 22-én.

AZ IGAZGATÓSÁG.

Aradi Általános Takarékpénztár R.-T.

Meghívó.

Az Aradi Általános Takarékpénztár Részvénytársaság

folyó évi március 13-án szombat délután fél hat órakor
az intézet helyiségében Bul. Reg. Maria (Andrássy-t.) 13. sz. alatt tartja

XIV. rendes évi közgyűlését,

amelyre a társaság összes részvényesei meghivatnak.

A közgyűlés sorrendje:

1. Az igazgatóság jelentése az 1925. évről, az 1925. december 31-én lezárt mérleg- és eredmény-számla, valamint a felügyelő-bizottság jelentésének előterjesztése.
2. Az igazgatóság előterjesztése az alaptőke felemelése iránt.
3. Az alapszabályok 5. 11. és 27. §-ainak módosítása.
4. Az igazgatóság 2 tagjának és a felügyelő-bizottság 1 tagjának megválasztása.
5. Indítványok.

Azon részvényesek, akik a közgyűlésen részt venni óhajtanak, szíveskedjenek a nevükre szóló részvényeket, vagy az azokat helyettesítő letéti igazolványokat folyó évi március 12-ikén déli 12 óráig az intézet pénztáránál letétbe helyezni.

Arad, 1926. február 24.

AZ IGAZGATÓSÁG.

VAGYON.

Mérleg-számla 1925. december hó 31-én.

TEHER.

Készpénzkészlet	16.069.623,84		Részvénytőke		15.000.000,—
Azonnal esedékes bankkövetelések	17.082.390,73		Rendes tartalékalap	4.036.466,34	
Külföldi pénzek és devizák	1.435.678,53	34.537.693,10	Kétes követelések tartalék alapja	4.500.000,—	
Váltók		43.814.675,64	Tisztviselői nyugdíjalap	589.828,60	9.126.294,94
Folyószámlai adósok		120.789.542,96	Takarék- és folyószámlai betétek		128.392.943,24
Értékpapírok		5.407.806,50	Pénztári letétek		14.118.983,34
Ingatlan		1.159.000,—	Hitelezők		31.773.827,79
Berendezés		1,—	Fel nem vett osztalékok		68.411,33
Szavatosságok	6.560.829,22		Átmeneti tételek		3.178.338,58
Incassók	7.093.572,96		Szavatosságok	6.560.829,22	
			Incassók	7.093.572,96	
			Nyereség:		
			Át hozat a múlt évről	151.339,97	
			Ez évi tiszta nyereség	3.908.580,01	4.059.919,98
		205.708.719,20			205.708.719,20

Arad, 1925. december hó 31-én.

A könyvelésért:
KOVÁCS SÁNDOR, s. k.
cégvezető, expert contabil.

Az igazgatóság:

HEGYI ALBERT, s. k.
igazgatósági elnök.

Dr. VASILE AVRĂMESCU, s. k.
FREUD FÜLÖP, s. k.

BRANDEISZ HENRIK, s. k.
KEPPICH ZSIGMOND, s. k.

DOMAN SÁNDOR, s. k. FARAGÓ REZSŐ, s. k. vezérigazgató.
ORAVETZ MIKLÓS, s. k. Dr. SCHREIBER VILMOS, s. k.

A felügyelő-bizottság:

MEER ARMIN, s. k.
fel. biz. elnök.

HOLZEISEN JÓZSEF, s. k.

KAUFMAN LAJOS, s. k.

Dr. PASCUTIU SILVIU, s. k.

r190

A felügyelő-bizottság jelentése:

TISZTELT KÖZGYŰLÉS!

A kereskedelmi törvényben és az intézeti alapszabályokban előírt kötelességünknek megfelelően az intézeti ügyvezetést az egész éven át figyelemmel ellenőrizvén, tisztelettel jelentjük, hogy több ízben megtartott rovincsolásaink alkalmával az intézet kezelése alatt álló pénz- és érték-készleteket, mindenkor a szabályosan vezetett könyvekkel egybehangzóan és hiány nélkül találtuk.

Az igazgatóság által elének terjesztett 1925. évi zárszámadásokat, mérleget, valamint az eredmény számlát, a helyesen lezárt könyvek és zárszámadások alapján, a törvény és az alapszabályoknak megfelelően összeállítottaknak találtuk és elfogadásra ajánljuk az igazgatóságnak a lefolyt 1925. üzleti évre kimutatott lej 4.059.919,98 nyereség felosztására szóló javaslatát.

Ezek alapján indítványozzuk, hogy az igazgatóságnak a lefolyt 1925. üzleti évre vonatkozólag a felmentvény megadassék és ugyanazt a saját részünkre is kérjük.

Arad, 1926. február 24.

A felügyelő-bizottság:

MEER ARMIN, s. k.
fel. biz. elnök.

HOLZEISEN JÓZSEF, s. k.

KAUFMAN LAJOS, s. k.

Dr. SILVIU PASCUTIU, s. k.